

ROYAUME DU CAMBODGE
 SECRETARIAT D'ETAT
 A L'INTERIEUR, CHARGE DE
 LA
 SECURITE NATIONALE
 BUREAU DES PASSEPORTS

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
 ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
 ETRANGER



NOMS & PRENOMS : *Nguyen Van Qib*

NATIONALITE : *Vietnamienne*

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : *1922 à Kandal*

FILS ou FILLE DE : *Nguyen Van Hai* ET DE *Nguyen Thi Hien*

SITUATION DE FAMILLE : *marie de 6 enfants*

PROFESSION : *journalier*

DOMICILE ACTUEL : *Mohavithi Jang Koz Cito - Voie 363 n° 27R*

MOTIF DE VOYAGE : *Rapatrier*

DESTINATION : *Sud-Vietnam (Saigon)*

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME : *Rapatriement*

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : *Rapatriement*

MODE DE LOCOMOTION : *Voie aérienne*

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR *néant*

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS L'ACCOMPAGNANT

SEJOUR AU CAMBODGE :

(Résident : C.I. n° *022.712* du *29-12-1962* à *Phnom Penh*
) Séjour temporaire : *mois* ou an de compter du
) Cf. lettre n° du de Secrétasécurinale
) ou accord de Secrétasécurinale en date du
) sous n°

PASSEPORT N° *4188/70*

DELIVRE LE *5/Mai*

Andrus du Japon

VALABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

Phnom-Pénh, le *8-Mai-1970*
 Signature de l'intéressé.

Quoy

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

POLICE IMMIGRATION :

N° *6307* /PN/BPP.-

Phnom-Pénh, le *-9 MAI 1970*
 LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS,

A V I S

DU DIRSECURINALE

Vice

(N° *4688*
)
 (du *9-5-70*

ROYAUME DU CAMBODGE
SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE DE
LA
SECURITE NATIONALE
BUREAU DES PASSEPORTS

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
ETRANGER



Emplacement de
timbre fiscal
de 10 \$

NOMS & PRENOMS : *Nguyễn Văn Quỳ*

NATIONALITE : *Vietnamienne*

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : *1922 à Kandal*

FILS ou FILLE DE : *Nguyễn Văn Hai* ET DE *Nguyễn Thị Diễm*

SITUATION DE FAMILLE : *marié de 6 enfants*

PROFESSION : *journalier*

DOMICILE ACTUEL : *Mohá Vithei fomp. Broz Tito. Voie 369. N° 27R.*

MOTIF DE VOYAGE : *Voie aérienne Rapatrier*

DESTINATION : *Sud-Vietnam*

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME : *Rapatriement*

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : *Rapatriement*

MODE DE LOCOMOTION : *Voie aérienne*

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR *néant*

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS L'ACCOMPAGNANT

SEJOUR AU CAMBODGE :

(Résident : C.I. n° *022.712* du *29.12.1962* à *Chmon Gendh*
(Séjour temporaire : mois ou an de compter du
(Cf. lettre n° du de Secrétasécurinale
(ou accord de Secrétasécurinale en date du
(sous n°

L.P. PASSEPORT N° *4186/70*

DELIVRE LE

5/Mai

A

Ambas. du Japon

VALABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

Phnom-Pénh, le *8. Mai. 1970*
Signature de l'intéressé

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

POLICE IMMIGRATION :

N° *6307* /PN/BPP.-

Phnom-Pénh, le *9 MAI 1970*
LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS

A V I S

DU DIRSECURINALE

Visa

(N°
(du

N.B.- Prière de bien vouloir remplir le présent imprimé très lisiblement ./-